

Любовь...

... что, если она причиняет боль?

Семья...

... что, если она больше не защищает?

Честь...

... что, если она ранит?

Страх...

... что, если его испытывают перед собственным мужем?

Боль...

... не должна сопровождать семейную жизнь.

Нанесение ударов

... недопустимо.

Вы имеете право на жизнь без насилия и страха.

Есть много людей и организаций, которые помогут Вам.

Вы не останетесь одни!

Дальнейшую информацию Вы можете получить у представителей фрайбургского интервенционного проекта против домашнего насилия

Freiburger Interventionsprojekt gegen häusliche Gewalt (FRIG)
Wölflinstr. 4, 79104 Freiburg
Telefon: 0761/89 73 520

e-mail: info@frig-freiburg.de
Internet: www.frig-freiburg.de

Stand 2017 / russisch

Interventionsprojekt



НЕТ насилию

против

женщин и детей

«И в лучших семьях бывает, что люди ссорятся»

НО: Насилие против женщин и детей - это несправедливость, в браке, в отношениях между партнёрами, в семье.

Насильственное вторжение в жизнь человека и сексуальное насилие являются поступками, преследуемыми законом.

*Статья 1 абзац 1 Конституции
Федеративной Республики Германии
гласит: «Достоинство человека
неприкосновенно».*

*Статья 2 абзац 2 Конституции
Федеративной Республики Германии
гласит «Каждый человек имеет право
на жизнь без насилия».*

Независимо от того, насилие только сейчас началось или длится уже долго, хотите ли Вы отделиться от Вашего партнёра или нет:

Вы всегда можете получить помощь

Срочная помощь в полиции: 110

Круглосуточно
Помощь при серьёзной опасности

Следующие учреждения предлагают Вам консультации, поддержку и защиту. Они оказывают помощь конфиденциально.

По вопросам предоставления права на проживание в Германии

Срочная адвокатская служба
Тел. 0172/7451940

По вопросам, касающихся Вашей защиты и помощи против насилия

Специальная служба Миграция
im Franz-Hermann-Haus
Sundgaullee 8, 79110 Freiburg
Тел.: 0761/ 13 78 20

Консультации для женщин, претерпевающих насилие дома

Консультации и информация даже в случае требования покинуть место проживания

Wölflinstr. 4., 79104 Freiburg
Тел.: 0761/31 072

Приём по предварительной договорённости по телефону

Дома, предоставляющие защиту женщинам и детям

Женщины, против которых применено насилие, и их дети могут найти защиту и кров

Круглосуточно по телефону
Тел.: 0761/31 072